



# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

## ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ

Αρ. Φύλλου 229

15 Οκτωβρίου 2014

### ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

#### ΠΡΟΕΔΡΙΚΑ ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ

138. Πολιτική Διάθεσης Μετεωρολογικών Δεδομένων, Προϊόντων και Υπηρεσιών από την Εθνική Μετεωρολογική Υπηρεσία (EMY) .....

Μετά από πρόταση της Αναπληρώτριας Υπουργού Εθνικής Άμυνας, αποφασίζουμε:

#### ΔΙΟΡΘΩΣΕΙΣ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ

- Διόρθωση σφάλματος στο Νόμο 4301/2014, που δημοσιεύθηκε στο ΦΕΚ 223/Α'07.10.2014 .....

#### Άρθρο 1 Πολιτική Διάθεσης Μετεωρολογικών Δεδομένων, Προϊόντων και Υπηρεσιών

1. Η Εθνική Μετεωρολογική Υπηρεσία (EMY) έχει την ευθύνη σχεδίασης και εφαρμογής της πολιτικής διάθεσης μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών σε τρίτους.

2. Με Κοινή Υπουργική Απόφαση των Υπουργών Εθνικής Άμυνας και Οικονομικών καθορίζεται η κατανομή των εσόδων της EMY από τον Ευρωπαϊκό Οργανισμό για την Ασφάλεια της Αεροναυτιλίας (EUROCONTROL) καθώς και από την παροχή δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών στους αντίστοιχους ΚΑΕ του προϋπολογισμού της, το αντίτιμο για τη χορήγηση μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών, η μέθοδος αναπροσαρμογής των τιμών, ο τρόπος είσπραξης και απόδοσης στην EMY του αντιτίμου και των τελών για τη διάθεση μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών, τους ειδικότερους όρους των συμβάσεων με αντικείμενο τη διάθεση μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών, για τις οποίες ισχύουν, κατά τα λοιπά, οι κείμενες διατάξεις και κάθε αναγκαία λεπτομέρεια, για την υλοποίηση της πολιτικής διάθεσης μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών.

#### ΠΡΟΕΔΡΙΚΑ ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ

(1)

##### ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘΜ. 138

Πολιτική Διάθεσης Μετεωρολογικών Δεδομένων, Προϊόντων και Υπηρεσιών από την Εθνική Μετεωρολογική Υπηρεσία (EMY).

##### Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Έχοντας υπόψη:

1. Τις διατάξεις:

α) Του άρθρου 25 παρ. 8 του ν. 2292/1995 «Οργάνωση και λειτουργία Υπουργείου Εθνικής Άμυνας, διοίκηση και έλεγχος των Ενόπλων Δυνάμεων και άλλες διατάξεις» (Α'35),

β) των άρθρων 1-13 του ν. 3448/2006 «Για την περαιτέρω χρήση πληροφοριών του δημόσιου τομέα και τη ρύθμιση θεμάτων αρμοδιότητας Υπουργείου Εσωτερικών, δημόσιας Διοίκησης και Αποκέντρωσης» (Α'57) και δη του άρθρ. 7 παρ.1,

γ) του άρθρου 90 του π.δ. 63/2005 «Κωδικοποίηση της νομοθεσίας για την Κυβέρνηση και τα κυβερνητικά όργανα» (Α' 98).

2. Την Y304/1.7.2013 απόφαση του Πρωθυπουργού «Ανάθεση Αρμοδιοτήτων στην Αναπληρωτή Υπουργό Εθνικής Άμυνας Φωτεινή Γεννηματά» (Β' 1635).

3. Το γεγονός ότι από την έκδοση του παρόντος Προεδρικού διατάγματος δεν προκαλείται πρόσθετη επιβάρυνση σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού.

4. Την με αριθμό 172/2014 γνωμοδότηση του Συμβουλίου της Επικρατείας.

#### Άρθρο 2 Μετεωρολογικά Δεδομένα, Προϊόντα και Υπηρεσίες - Ορισμοί

1. Μετεωρολογικά δεδομένα είναι όλες οι πρωτογενείς μετεωρολογικές, ακεανογραφικές, υδρολογικές και περιβαλλοντικές παρατηρήσεις που παράγονται ή αποκτώνται από την EMY.

2. Μετεωρολογικά προϊόντα είναι οι πληροφορίες που προκύπτουν από τον μετασχηματισμό ή την επεξεργασία ομάδων δεδομένων υπό την μορφή εικόνων, διαγραμμάτων, κειμένων, ή αρχείων δεδομένων, απαιτούν μετεωρολογικές γνώσεις για να ερμηνευτούν και έχουν δημιουργηθεί για να καλύψουν τις λειτουργικές ανάγκες της EMY.

3. Υπηρεσίες είναι εκείνες που καθ' οιονδήποτε τρόπο σχετίζονται με το έργο της Εθνικής Μετεωρολογικής Υπηρεσίας ή ανάλογες εργασίες υψηλής ή μη εξειδί-

κευσης και ιδιαίτερα η αυτοτελής, για φυσικό ή νομικό πρόσωπο, συλλογή ή επεξεργασία πρωτογενών μετεωρολογικών δεδομένων, η εγκατάσταση συστημάτων μετεωρολογικής υποστήριξης, η εκπαίδευση προσωπικού σε μετεωρολογικά θέματα, η ανάπτυξη ή παροχή τεχνολογίας ή τεχνογνωσίας σε μετεωρολογικές εφαρμογές, η συντήρηση - επισκευή μετεωρολογικών οργάνων, μηχανημάτων, συσκευών κ.λπ.

### Άρθρο 3

#### Διαδικασίες Παροχής Μετεωρολογικών Δεδομένων, Προϊόντων και Υπηρεσιών, Υποχρεώσεις και Περιορισμοί

1. Η Εθνική Μετεωρολογική Υπηρεσία διαθέτει μετεωρολογικά δεδομένα, προϊόντα και υπηρεσίες για την κάλυψη των εθνικών αναγκών και των διεθνών υποχρεώσεων της χώρας που σχετίζονται με την εθνική άμυνα, την εθνική οικονομία, την ασφάλεια της αεροναυτιλίας, την ασφάλεια της ναυσιπλοΐας, την ασφάλεια της ζωής και της περιουσίας του κοινωνικού συνόλου καθώς επίσης και των απαιτήσεων λόγω συμμετοχής σε διεθνείς οργανισμούς, συμβάσεις και πρωτόκολλα.

2. Μετεωρολογικά δεδομένα, προϊόντα και υπηρεσίες, των οποίων η διάθεση, χρήση ή κοινοποίηση δύναται να θέξει συμφέροντα ασφαλείας και άμυνας, παρέχονται με απόφαση του Υπουργού Εθνικής Άμυνας, με την οποία εγκρίνεται η ελεύθερη ή με περιορισμούς διάθεση, χρήση ή κοινοποίηση αυτών.

3. Η παροχή των μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών γίνεται μετά από υποβολή αιτιολογημένης αίτησης προς την Εθνική Μετεωρολογική Υπηρεσία, η οποία διατηρεί το δικαίωμα άρνησης χορήγησής τους, ύστερα από απόφαση του Διοικητή της μετά από σχετική εισήγηση του Μετεωρολογικού Συμβουλίου.

4. Μετεωρολογικά δεδομένα, προϊόντα και υπηρεσίες που παρέχονται από την Εθνική Μετεωρολογική Υπηρεσία με αντίτιμο, καταχωρούνται σε ειδικούς καταλόγους, για προβολή και προώθησή τους σε εθνικό και διεθνές επίπεδο.

5. Η παροχή των μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών γίνεται σύμφωνα με:

α. όσα προβλέπονται από την ισχύουσα νομοθεσία για την EMY,

β. τους όρους των διεθνών ή διμερών συμφωνιών ή συμβάσεων, τις οποίες έχει συνάψει η EMY ως ανεξάρτητος φορέας, μετά από έγκριση του Υπουργού Εθνικής Άμυνας.

γ. τους όρους των συμβάσεων ή αποφάσεων των Διεθνών Οργανισμών, στους οποίους συμμετέχει η χώρα, εκπροσωπούμενη από την EMY,

δ. τους όρους των αποφάσεων της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, οι οποίες είναι σχετικές με τις εμπορικές δραστηριότητες των Μετεωρολογικών Υπηρεσιών.

6. Η EMY δύναται να συνάπτει συμβάσεις με φυσικά ή νομικά πρόσωπα του δημοσίου ή ιδιωτικού τομέα με αντικείμενο την παροχή μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών κατά τα οριζόμενα στην παρ. 2 του άρθρου 1 του παρόντος και τις κείμενες διατάξεις.

7. Τα μετεωρολογικά δεδομένα, προϊόντα και υπηρεσίες χρησιμοποιούνται από τους παραλήπτες αποκλειστικά για τους σκοπούς και σύμφωνα με τους όρους για

τους οποίους αυτά τους παραχωρήθηκαν. Σε περίπτωση παραβίασης των όρων παραχώρησης ή χρησιμοποίησης για σκοπούς διάφορους από αυτούς για τους οποίους αυτά παραχωρήθηκαν, η EMY δύναται να καταγγέλλει τη σύμβαση εφαρμόζοντας την κείμενη νομοθεσία.

8. Η EMY διαθέτει μετεωρολογικά δεδομένα και προϊόντα είτε αμέσως μετά την παραγωγή τους, σε σχεδόν πραγματικό χρόνο, είτε από τα ιστορικά αρχεία της κεντρικής βάσης δεδομένων της, σύμφωνα με τους όρους που προβλέπονται στην παράγραφο 5 του παρόντος άρθρου.

9. Μετεωρολογικά δεδομένα και προϊόντα διατίθενται από την EMY χωρίς την καταβολή αντιτίμου, παρά μόνο κόστους διακίνησης και επεξεργασίας, σε:

α. Φορείς τους Δημοσίου Τομέα,

β. Εκπαιδευτικά και ερευνητικά ιδρύματα για χρήση τους σε διατριβές, ερευνητικές εργασίες ή προγράμματα, τα οποία δεν έχουν εμπορικό χαρακτήρα και χαρακτηρίζονται αμιγώς εκπαιδευτικά ή ερευνητικά, σύμφωνα με τα διεθνή πρότυπα.

10. Με σκοπό την μετεωρολογική ενημέρωση του κοινωνικού συνόλου, την έγκαιρη προειδοποίησή του σε περιπτώσεις εκτάκτων αναγκών, η EMY παρέχει δωρεάν τα κάτωθι μετεωρολογικά δεδομένα και προϊόντα:

α. Τακτικά Δελτία Πρόγνωσης Καιρού Ελλάδας.

β. Τακτικά Δελτία Καιρού και Θαλασσών για τη Ναυτιλία.

γ. Έκτακτα Δελτία Επικίνδυνων Καιρικών φαινομένων και Έκτακτα Δελτία Επιδείνωσης Καιρού.

δ. Έκτακτα Δελτία Καιρού και Θαλασσών για τη Ναυτιλία.

ε. Ειδικές τοπικές προγνώσεις για πληγείσες από φυσικές καταστροφές περιοχές της χώρας.

11. Τα μετεωρολογικά δεδομένα και προϊόντα που περιγράφονται στην παράγραφο 10, διατίθενται και στον έντυπο τύπο, την τηλεόραση, το ραδιόφωνο και το διαδίκτυο με επιβάρυνση μόνο του κόστους διακίνησης τους. Κατ' εξαίρεση, όταν το κόστος της παρουσίασης των εν λόγω δεδομένων και προϊόντων έχει αναλάβει χορηγός ή συνδυάζεται με διαφημίσεις προϊόντων, τότε καταβάλλεται αντίτιμο, το οποίο καθορίζεται με την προβλεπόμενη στο άρθρο 1 του παρόντος, κοινή υπουργική απόφαση.

12. Τα φυσικά και νομικά πρόσωπα, τα οποία χρησιμοποιούν μετεωρολογικά δεδομένα και προϊόντα της EMY, υποχρεούνται να τηρούν την ισχύουσα νομοθεσία περί πνευματικής ιδιοκτησίας, καθώς και τους όρους της σύμβασης την οποία συνάπτουν με την EMY.

### Άρθρο 4 Λοιπά θέματα

1. Τα αποτελέσματα εργασιών, τα οποία προήλθαν κατά ένα μέρος ή στο σύνολό τους, από τη χρησιμοποίηση μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών, που διατέθηκαν δωρεάν από την EMY, κοννοποιούνται χωρίς υπαίτια καθυστέρηση στην EMY, από το φυσικό ή νομικό πρόσωπο στο οποίο αρχικώς παραχωρήθηκαν.

2. Η EMY παρακολουθεί την τήρηση των συμβάσεων από τους εκάστοτε συμβαλλομένους και προβαίνει στις δέουσες ενέργειες σε περιπτώσεις παράβασης των όρων τους από αυτούς. Παρακολουθεί επίσης την

τήρηση των διατάξεων περί πνευματικής ιδιοκτησίας στον χώρο της Ελλάδας σε ότι αφορά στη χρήση μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών, που εισάγονται στα εθνικά και διεθνή δίκτυα είτε από την EMY είτε από μετεωρολογικές υπηρεσίες άλλων χωρών.

#### Άρθρο 5

##### Έσοδα της EMY από την διάθεση μετεωρολογικών δεδομένων, προϊόντων και υπηρεσιών

Τα έσοδα που προκύπτουν από το αντίτιμο, το οποίο καταβάλλουν φυσικά ή νομικά πρόσωπα για μετεωρολογικά δεδομένα, προϊόντα και υπηρεσίες, που τους διαθέτει η EMY, όπως επίσης και τα τέλη που αποδίδονται στην Ελληνική Δημοκρατία από τον Ευρωπαϊκό Οργανισμό για την Ασφάλεια της Αεροναυτιλίας (EUROCONTROL), για τις κοστολογημένες υπηρεσίες αεροναυτιλίας που παρέχει η EMY, ενισχύουν τον προϋπολογισμό αυτής κατά τα οριζόμενα στο Ν.Δ. 721/1970.

#### Άρθρο 6

##### Καταργούμενες διατάξεις

1. Από την έναρξη ισχύος του παρόντος καταργείται το π.δ. 250/98 (Α'187).

2. Από τη δημοσίευση της κοινής υπουργικής απόφασης που προβλέπεται στο παρόν διάταγμα, καταργούνται η υπ' αριθμό Φ.460/330/1-02-1991 «Καθορισμός παραβόλων για τη χορήγηση μετεωρολογικών πληροφοριών και παροχή υπηρεσιών γενικά από την EMY», και η υπ' αριθμό Φ.460/4688/1-07-1992 «Τροποποίηση της

Φ.460/330/9-02-1991 περί καθορισμού παραβόλων για τη χορήγηση μετεωρολογικών πληροφοριών και παροχή υπηρεσιών γενικά από την EMY».

#### Άρθρο 7 Ισχύς

1. Η ισχύς του παρόντος Προεδρικού διατάγματος αρχίζει από τη δημοσίευσή του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Στον Υπουργό Εθνικής Άμυνας αναθέτουμε τη δημοσίευση και εκτέλεση του παρόντος Διατάγματος.

Αθήνα, 2 Οκτωβρίου 2014

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

**ΚΑΡΟΛΟΣ ΓΡ. ΠΑΠΟΥΛΙΑΣ**

Η ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ  
ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΜΥΝΑΣ  
**ΦΩΤΕΙΝΗ ΓΕΝΝΗΜΑΤΑ**

#### ΔΙΟΡΘΩΣΕΙΣ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ

(2)

Στο ν. 4301/2014, που δημοσιεύθηκε στο ΦΕΚ 223/Α'/07.10.2014, στη σελίδα 7368, στην Α' στήλη, στον 24ο στίχο εκ των άνω διορθώνεται:

Το εσφαλμένο: «...31.2.2014...»,  
στο ορθό: «...31.12.2014...».

(Από τη Βουλή των Ελλήνων)

## ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

## ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

## ΤΙΜΗ ΠΩΛΗΣΗΣ ΦΥΛΛΩΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Σε έντυπη μορφή:

- Για τα Φ.Ε.Κ. από 1 έως 16 σελίδες σε 1 € προσαυξανόμενη κατά 0,20 € για κάθε επιπλέον οκτασέλιδο ή μέρος αυτού.
- Για τα φωτοαντίγραφα Φ.Ε.Κ. σε 0,15 € ανά σελίδα.

Σε μορφή DVD/CD:

| Τεύχος   | Ετήσια έκδοση | Τριμηνιαία έκδοση | Μηνιαία έκδοση |
|----------|---------------|-------------------|----------------|
| A'       | 150 €         | 40 €              | 15 €           |
| B'       | 300 €         | 80 €              | 30 €           |
| Γ'       | 50 €          | -                 | -              |
| Υ.Ο.Δ.Δ. | 50 €          | -                 | -              |
| Δ'       | 110 €         | 30 €              | -              |

| Τεύχος      | Ετήσια έκδοση | Τριμηνιαία έκδοση | Μηνιαία έκδοση |
|-------------|---------------|-------------------|----------------|
| A.Α.Π.      | 110 €         | 30 €              | -              |
| E.B.I.      | 100 €         | -                 | -              |
| A.Ε.Δ.      | 5 €           | -                 | -              |
| Δ.Δ.Σ.      | 200 €         | -                 | 20 €           |
| A.Ε.-Ε.Π.Ε. | -             | -                 | 100 €          |

- Η τιμή πώλησης μεμονωμένων Φ.Ε.Κ. σε μορφή cd-rom από εκείνα που διατίθενται σε ψηφιακή μορφή και μέχρι 100 σελίδες, σε 5 € προσαυξανόμενη κατά 1 € ανά 50 σελίδες.

## ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ Φ.Ε.Κ.

| Τεύχος   | Έντυπη μορφή |
|----------|--------------|
| A'       | 225 €        |
| B'       | 320 €        |
| Γ'       | 65 €         |
| Υ.Ο.Δ.Δ. | 65 €         |

| Τεύχος | Έντυπη μορφή |
|--------|--------------|
| Δ'     | 160 €        |
| Α.Α.Π. | 160 €        |
| E.B.I. | 65 €         |
| Α.Ε.Δ. | 10 €         |

| Τεύχος      | Έντυπη μορφή |
|-------------|--------------|
| A.Ε.-Ε.Π.Ε. | 2.250 €      |
| Δ.Δ.Σ.      | 225 €        |
| Α.Σ.Ε.Π.    | 70 €         |
| Ο.Π.Κ.      | -            |

- Το τεύχος Α.Σ.Ε.Π. (έντυπη μορφή) θα αποστέλλεται σε συνδρομητές ταχυδρομικά, με την επιβάρυνση των 70 €, ποσό το οποίο αφορά τα ταχυδρομικά έξοδα.

- Η καταβολή γίνεται σε όλες τις Δημόσιες Οικονομικές Υπηρεσίες (Δ.Ο.Υ.). Το πρωτότυπο διπλότυπο (έγγραφο αριθμ. πρωτ. 9067/28.2.2005 2η Υπηρεσία Επιτρόπου Ελεγκτικού Συνεδρίου) με φροντίδα των ενδιαφερομένων, πρέπει να αποστέλλεται ή να κατατίθεται στο Εθνικό Τυπογραφείο (Καποδιστρίου 34, Τ.Κ. 104 32 Αθήνα).
- Σημειώνεται ότι φωτοαντίγραφα διπλοτύπων, ταχυδρομικές Επιταγές για την εξόφληση της συνδρομής, δεν γίνονται δεκτά και θα επιστρέφονται.
- Οι οργανισμοί τοπικής αυτοδιοίκησης, τα νομικά πρόσωπα δημοσίου δικαίου, τα μέλη της Ένωσης Ιδιοκτητών Ημερησίου Τύπου Αθηνών και Επαρχίας, οι τηλεοπτικοί και ραδιοφωνικοί σταθμοί, η Ε.Σ.Η.Ε.Α, τα τριτοβάθμια συνδικαλιστικά όργανα και οι τριτοβάθμιες επαγγελματικές ενώσεις δικαιούνται έκπτωσης πενήντα τοις εκατό (50%) επί της ετήσιας συνδρομής.
- Το ποσό υπέρ Τ.Α.Π.Ε.Τ. (5% επί του ποσού συνδρομής), καταβάλλεται ολόκληρο (Κ.Α.Ε. 3512) και υπολογίζεται πριν την έκπτωση.
- Στην Ταχυδρομική συνδρομή του τεύχους Α.Σ.Ε.Π. δεν γίνεται έκπτωση.

Πληροφορίες για δημοσιεύματα που καταχωρίζονται στα Φ.Ε.Κ. στο τηλ.: 210 5279000.

Φωτοαντίγραφα παλαιών Φ.Ε.Κ.: τηλ.: 210 8220885.

Τα φύλλα όλων των τευχών της Εφημερίδας της Κυβερνήσεως διατίθενται δωρεάν σε ηλεκτρονική μορφή από την ιστοσελίδα του Εθνικού Τυπογραφείου ([www.et.gr](http://www.et.gr))

Ηλεκτρονική Διεύθυνση: <http://www.et.gr> - e-mail: [webmaster.et@et.gr](mailto:webmaster.et@et.gr)

ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΠΟΛΙΤΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΥΝ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΑ ΑΠΟ 08:00 ΜΕΧΡΙ 13:30



\* 0 1 0 0 2 2 9 1 5 1 0 1 4 0 0 0 4 \*

ΑΠΟ ΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΟΥ 34 \* ΑΘΗΝΑ 104 32 \* ΤΗΛ. 210 52 79 000 \* FAX 210 52 21 004